



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 12 月 1 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 134 Henrietta Szold
293 East Broadway
New York, NY 10002

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動，我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 9 日，週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

M.S. 260 Clinton School for Writers and Artists
10 East 15th Street
New York, NY 10003

若您可蒞臨，請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站，獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本，請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯，請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 10 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 333 Manhattan School for Children
154 W 93rd Street
New York, NY 10025

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 17 日, 週四

下午 4:30 – 晚 7:30

(下午 4:45 至下午 5:15 舉辦宣講會)

The Tito Puente Complex
240 E 109th Street
New York, NY 10029

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 7 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 092 Mary McLeod Bethune
222 West 134 Street
New York, NY 10030

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 9 日, 週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S./I.S. 210 Twentyfirst Century Academy
For Community Leadership
501-503 West 152 Street
New York, NY 10031

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 9 日, 週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 065 Mother Hale Academy
677 East 141 Street
Bronx, NY 10454

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動，我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 7 日，週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 119

1075 Pugsley Avenue

Bronx, NY 10472

若您可蒞臨，請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站，獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本，請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯，請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 10 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S./I.S. 218 Rafael Hernandez Dual Language
Magnet School
1220 Gerard Avenue
Bronx, NY 10452

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 17 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 279 Captain Manuel Rivera, Jr.
2100 Walton Avenue
Bronx, NY 10453

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 14 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S./M.S. 194

2365 Waterbury Avenue

Bronx, NY 10462

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة بالغة
العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة
الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce
document, merci de visiter le site
internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа
на русский язык находится на
вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ
করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon
kopi dokiman sa a an Kreyòl
ayisyen, tanpri ale sou sit
entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión
en español de este documento,
por favor visite el sitio de Internet
a continuación.

如要取得本文件的中文譯本,
請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을
보시려면 다음 웹사이트를
방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ
کے لیے برائے مہربانی ذیل کی
ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 17 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 214

1970 West Farms Road

Bronx, NY 10460

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 15 日, 週二

晚 6:30 – 晚 8:30

(晚 6:45 至晚 7:15 舉辦宣講會)

P.S. 133 William A. Butler
610 Baltic Street
Brooklyn, NY 11217

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 17 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 110 The Monitor
124 Monitor Street
Brooklyn, NY 11222

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動，我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 14 日，週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 24

427 38th Street

Brooklyn, NY 11232

若您可蒞臨，請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站，獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة بالغة
العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة
الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce
document, merci de visiter le site
internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа
на русский язык находится на
вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ
করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon
kopi dokiman sa a an Kreyòl
ayisyen, tanpri ale sou sit
entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión
en español de este documento,
por favor visite el sitio de Internet
a continuación.

如要取得本文件的中文譯本，
請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을
보시려면 다음 웹사이트를
방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ
کے لیے برائے مہربانی ذیل کی
ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯，請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 1 日, 週二

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 308 Clara Cardwell
616 Quincy Street
Brooklyn, NY 11221

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 9 日, 週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 770 The New American Academy/
P.S. 398 Walter Weaver School
60 E. 94th Street
Brooklyn, NY 11212

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 1 日, 週二

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 66

845 East 96 Street

Brooklyn, NY 11236

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 10 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 013 Roberto Clemente
557 Pennsylvania Avenue
Brooklyn, NY 11207

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 15 日, 週二

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

Franklin D. Roosevelt High School
5800 20th Avenue
Brooklyn, New York 11204

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 7 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

I.S. 096 Seth Low

99 Avenue P

Brooklyn, NY 11204

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 14 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 222 Katherine R. Snyder
3301 Quentin Road
Brooklyn, NY 11234

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 16 日, 週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 156K Waverly School of the Arts
104 Sutter Avenue
Brooklyn, NY 11212

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة بالغة
العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة
الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce
document, merci de visiter le site
internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа
на русский язык находится на
вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ
করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon
kopi dokiman sa a an Kreyòl
ayisyen, tanpri ale sou sit
entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión
en español de este documento,
por favor visite el sitio de Internet
a continuación.

如要取得本文件的中文譯本,
請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을
보시려면 다음 웹사이트를
방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ
کے لیے برائے مہربانی ذیل کی
ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 16 日, 週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 110
43-18 97th Place
Queens, NY 11368

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 14 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

I.S. 025 Adrien Block
34-65 192 Street
Queens, NY 11358

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 16 日, 週三

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S./I.S. 266

74-10 Commonwealth Boulevard
Queens, NY 11426

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 14 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

M.S. 137 America's School Of Heroes
109-15 98 Street
Queens, NY 11417

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 7 日, 週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 182 Samantha Smith
153-27 88th Avenue
Queens, NY 11432

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 1 日, 週二

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 035 Nathaniel Woodhull
191-02 90 Avenue
Queens, NY 11423

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 17 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

The Woodside Community School
39-07 57th Street
Queens, NY 11377

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn youn kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動, 我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 10 日, 週四

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

Space Shuttle Columbia
77 Marsh Avenue
Staten Island, NY 10314

若您可蒞臨, 請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站, 獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本, 請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯, 請致電 718-935-2399。

Chinese

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor



IT'S ELEMENTARY!

在紐約市公立學校開始您孩子的旅程

基礎教育為您的孩子在學校和生活中取得成功做好準備。加入我們的基礎教育! (It's Elementary!) 活動，我們可幫助您制定學前班、幼稚園和資優入學計劃。一晚上可學習所有三種入學的申請流程。

2016 年 11 月 7 日，週一

晚 6:00 – 晚 8:00

(晚 6:15 至晚 6:45 舉辦宣講會)

P.S. 376

194 Harman Street

Brooklyn, NY 11237

若您可蒞臨，請告知我們!

ItsElementary.eventbrite.com

請造訪我們的網站，獲取本文件的譯文版。

للحصول على نسخة باللغة العربية من هذه الوثيقة، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني أدناه.

Pour obtenir la traduction de ce document, merci de visiter le site internet cité ci-dessous.

Перевод данного документа на русский язык находится на вебсайте, указанном ниже.

এই নথির বাংলা অনুবাদের জন্য অনুগ্রহ করে নিচের ওয়েবসাইট দেখুন।

Pou ka jwenn yon kopi dokiman sa a an Kreyòl ayisyen, tanpri ale sou sit entènèt ki pi ba a.

Para obtener una versión en español de este documento, por favor visite el sitio de Internet a continuación.

如要取得本文件的中文譯本，請瀏覽下面的網站。

본 문서의 한국어판을 보시려면 다음 웹사이트를 방문해 주십시오.

اس دستاویز کے اردو ترجمہ کے لیے برائے مہربانی ذیل کی ویب سائٹ سے رجوع کریں۔

schools.nyc.gov/Elementary

可提供翻譯服務。若需要美國手語翻譯，請致電 718-935-2399。

Chinese

了解更多

📄 造訪 schools.nyc.gov/elementary 了解更多

✉ 造訪 schools.nyc.gov/subscribe 註冊申請電郵通知

📞 隨時致電 718-935-3500 諮詢問題

NYC
Department of
Education

Bill de Blasio
Mayor
Carmen Fariña
Chancellor